

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

[Werke]

Julius Cäsar

Shakespeare, William

Bielefeld, 1897

Auftritt IV

[urn:nbn:de:bsz:31-86705](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-86705)

Cato.

Freund Titinius!

Seht, wie den toten Cassius er kränzte!

Brutus.

Und leben noch zwei Römer, diesen gleich?

Du letzter aller Römer, lebe wohl!

100 Unmöglich ist's, daß Rom je deinesgleichen
Erzeugen sollte. — Thränen schuld' ich ihm,
Ihr Freunde, mehr, als ihr mich zahlen seht:
Ich finde Zeit noch, Cassius, reichlich Zeit!
Drum kommt und schießt nach Thajos seine Leiche.

105 Er soll im Lager nicht bestattet werden;
Es schlug' uns nieder. — Komm, Lucilius!
Komm, junger Cato! Zu der Walfstatt hin!
Flavius und Labeo, führt die Scharen an!
Es ist drei Uhr; ihr Römer, noch vor Nacht

110 Versucht das Glück in einer zweiten Schlacht. (Alle ab.)

Vierter Auftritt.

Ein andrer Teil des Schlachtfeldes.

Getümmel. Soldaten von beiden Heeren, fechtend; darauf Brutus, Cato, Lucilius und andre.

Brutus.

Noch, Bürger, o! noch haltet hoch die Häupter!

Cato.

Ehrlos, wer's nicht thut! Wer rückt vor mit mir?

Ich rufe meinen Namen durch das Feld:

Ich bin der Sohn des Marcus Cato, hört!

5 Feind der Tyrannen, Freund des Vaterlands!

Ich bin der Sohn des Marcus Cato, hört!

Brutus (bringt auf den Feind ein).

Und ich bin Brutus, Marcus Brutus, ich;

Des Vaterlandes Freund: kennt mich als Brutus!

(Ab, indem er auf den Feind eindringt. Cato wird überwältigt und fällt.)

Lucilius.

O junger, edler Cato! sielest du?

Ja! tapfer wie Titinius stirbst du nun;

Man darf dich ehren als des Cato Sohn.

10

Erster Soldat.

Ergieb dich oder stirb!

Lucilius.

Ja — um zu sterben.

Nimm dies, wenn du mich töten willst, sofort.

(Bietet ihm Geld an.)

Den Brutus töte: bring' sein Tod dir Ehre!

Erster Soldat.

Wir dürfen's nicht. — Ein edler Gefangner.

15

Zweiter Soldat.

Platz da! Sagt Mark Antonius: wir haben Brutus.

Erster Soldat.

Ich will es melden. — Sieh, da kommt der Feldherr.

(Antonius tritt auf.)

Wir haben Brutus, Herr! wir haben Brutus!

Antonius.

Wo ist er?

Lucilius.

In Sicherheit; sicher genug ist Brutus.

20

Verlaß dich drauf, daß nimmermehr ein Feind

Den edlen Brutus lebend fangen wird.

Die Götter schützen ihn vor solcher Schmach!

Wo ihr ihn findet, lebend oder tot:

Er wird wie Brutus, wie er selbst, sich zeigen.

25

Antonius.

Dies ist nicht Brutus, Freund, doch auf mein Wort,

Ein nicht gering'rer Fang. Verwahrt ihn wohl,

Erweist nur Gutes ihm: ich habe lieber

Zu Freunden solche Männer als zu Feinden.

Eilt! seht, ob Brutus tot ist oder lebt,

30

Und bringt Bericht zu des Octavius Belt,

Wie alles sich begeben.

(Alle ab.)